

## 201575-2025 - Risultati

Svizzera – Lavori per la costruzione completa o parziale e ingegneria civile – Reaktivierung Aue Alp Curtegn Radons, Surses

OJ S 62/2025 28/03/2025

Avviso di aggiudicazione di un appalto o di una concessione – regime ordinario

Lavori

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Cumeegn da Surses | Gemeinde Surses

E-mail: [biagier@surses.ch](mailto:biagier@surses.ch)

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Reaktivierung Aue Alp Curtegn Radons, Surses

Descrizione: Reaktivierung Aue Alp Cutegns, Radons: Trasseeaushub ca. 2030 m3; Dämme ca. 2200 m3; Aushub Wasserbau ca. 6500 m3; Natursteine ca. 900 t; Oberboden Abtrag und Auftrag 2875 m3; Unterboden Abtrag und Auftrag 1400 m3; Foundationsschichten einbauen 2800 m3; Blocksteinmauer 775 t; Kabelschutzrohre DN/ID 120 2080 m

Identificativo della procedura: ffe2cbad-1693-4ad7-a35b-f36bf9137e64

Tipo di procedura: Aperta

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45200000 Lavori per la costruzione completa o parziale e ingegneria civile

##### 2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Begründung des Zuschlagentscheides Das berücksichtigte Angebot weist beim Kriterium Preis und beim Kriterium Qualität des Anbieters bei den aufgeführten Referenzprojekten und beim Kriterium Qualität des Angebotes bei der Auftragsanalyse Vorteile auf. In den weiteren Bewertungen der Zuschlagskriterien sind gegenüber den anderen Unternehmungen keine gravierenden Differenzen erkennbar. Die Bedingungen gemäss den Ausschreibungsunterlagen werden beim berücksichtigten Angebot vollumfänglich erfüllt.

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

### 5. Lotto

---

#### 5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Reaktivierung Aue Alp Curtegn Radons, Surses

Descrizione: Reaktivierung Aue Alp Cutegns, Radons: Trasseeaushub ca. 2030 m3; Dämme ca. 2200 m3; Aushub Wasserbau ca. 6500 m3; Natursteine ca. 900 t; Oberboden Abtrag und

Auftrag 2875 m3; Unterboden Abtrag und Auftrag 1400 m3; Foundationsschichten einbauen 2800 m3; Blocksteinmauer 775 t; Kabelschutzrohre DN/ID 120 2080 m

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45200000 Lavori per la costruzione completa o parziale e ingegneria civile

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Svizzera

Ovunque nel paese in questione

Informazioni supplementari: Gemeinde Surses, Gebiet Radons

#### 5.1.3. Durata stimata

Durata: 1 Giorno

#### 5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

#### 5.1.6. Informazioni generali

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

#### 5.1.10. Criteri di aggiudicazione

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Descrizione: Zuschlagskriterien

Descrizione del metodo da utilizzare se la ponderazione non può essere espressa da criteri:

Die Zuschlagskriterien wurden den Anbietern mit der Ausschreibung zugestellt.

#### 5.1.15. Tecniche

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

Asta elettronica: no

#### 5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Bundesverwaltungsgericht

Informazioni sui termini per il riesame: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung beim Obergericht des Kantons Graubünden, Obere Plessurstrasse 1, 7000 Chur, schriftlich Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren sowie deren Begründung mit Angaben der Beweismittel zu enthalten.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Cumegna da Surses | Gemeinde Surses

## 6. Risultati

---

Valore di tutti i contratti assegnati in questo avviso: 956 117,95 CHF

### 6.1. Risultati: identificativo del lotto: LOT-0000

Status del processo di selezione: È stato selezionato almeno un vincitore.

### 6.1.2. Informazioni sui vincitori

**Vincitore:**

Nome ufficiale: DE\_Luzio Tiefbau AG

**Offerta:**

Identificativo dell'offerta: 61fecc58-46e7-4cea-a19f-246792e7858e

Identificativo del lotto o gruppo di lotti: LOT-0000

Valore dell'offerta: 956 117,95 CHF

L'offerta è stata classificata: no

L'offerta è una variante: no

Subappalto: No

**Informazioni sull'appalto:**

Identificativo dell'appalto: N/A

Data di conclusione dell'appalto: 27/03/2025

### 6.1.4. Informazioni statistiche

**Offerte o domande di partecipazione ricevute:**

Offerte e domande ricevute: tipo: Offerte

Numero di offerte o domande di partecipazione ricevute: 3

**Gamma di offerte:**

Valore dell'offerta ammissibile più bassa: 956 117,95 CHF

Valore dell'offerta ammissibile più alta: 956 117,95 CHF

## 8. Organizzazioni

---

### 8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Cumeegn da Surses | Gemeinde Surses

Numero di registrazione: b638bfbf-76dc-4830-93a6-b837f87ee44c

Indirizzo postale: Veia Cantunala 57

Località: Tinizong

Codice postale: 7453

Suddivisione del paese (NUTS): Graubünden / Grigioni / Grischun (CH056)

Paese: Svizzera

E-mail: [biagier@surses.ch](mailto:biagier@surses.ch)

Telefono: +41816591167

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

### 8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Bundesverwaltungsgericht

Numero di registrazione: BVGER

Indirizzo postale: Postfach

Località: St. Gallen

Codice postale: 9023

Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)

Paese: Svizzera

E-mail: [info@bvger.admin.ch](mailto:info@bvger.admin.ch)

Telefono: +41584652626

Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

#### 8.1. **ORG-0003**

Nome ufficiale: Simap.ch

Numero di registrazione: CH001

Indirizzo postale: Holzikofenweg 36

Località: Bern

Codice postale: 3003

Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Paese: Svizzera

E-mail: [support@simap.ch](mailto:support@simap.ch)

Telefono: +41584646388

Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>

#### **Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

#### 8.1. **ORG-0010**

Nome ufficiale: DE\_Luzio Tiefbau AG

Dimensioni dell'operatore economico: Piccola impresa

Numero di registrazione: b2108d80-5fba-4fa6-acdc-b5e5044d689b

Indirizzo postale: Veia Son Mitgel 16

Località: Savognin

Codice postale: 7460

Suddivisione del paese (NUTS): Graubünden / Grigioni / Grischun (CH056)

Paese: Svizzera

#### **Ruoli di questa organizzazione:**

Offerente

**Vincitore di questi lotti: LOT-0000**

## **Informazioni sull'avviso**

---

Identificativo/versione dell'avviso: 63a0c293-fea3-473f-a636-d5b61a24eee9 - 01

Tipo di formulario: Risultati

Tipo di avviso: Avviso di aggiudicazione di un appalto o di una concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 29

Data di trasmissione dell'avviso: 27/03/2025 02:26:12 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 201575-2025

Numero dell'edizione della GU S: 62/2025

Data di pubblicazione: 28/03/2025